

## Studiare - Università

### Tedesco

Ich möchte mich an der Universität einschreiben.

Dire che vuoi iscriverti

### Ungherese

Szeretnék beiratkozni egyetemre.

Ich möchte mich für den \_\_\_\_\_  
anmelden.

Dire che vuoi iscriverti ad un corso universitario

Szeretnék jelentkezni \_\_\_\_\_ képzésre.

### Grundkurs

Tipo di laurea

### alapképzés

### Aufbaukurs

Tipo di laurea

### mesterképzés

### Doktorandenkurs

Tipo di laurea

### PhD

### Vollzeitkurs

Tipo di laurea

### nappali tagozatos

### Teilzeitkurs

Tipo di laurea

### részidős

### Onlinekurs

Tipo di laurea

### online

Ich möchte an dieser Uni \_\_\_\_\_ studieren.

Dire quanto dura il tuo periodo di scambio

Szeretnék az egyetemen tanulni \_\_\_\_\_.

### ein Semester

Durata dello scambio in un'università all'estero

### egy szemeszter

### ein Studienjahr

Durata dello scambio in un'università all'estero

### egy év

Gibt es Arbeitsbeschränkungen für Studenten?

Informarsi sulle restrizioni lavorative per gli studenti

Mik a korlátozások munkát vállaló diákok részére?

Muss ich Kopien vorlegen oder die Originaldokumente selbst?

Chiedere se devi fornire documenti originali o copie

**Elég, ha az eredeti dokumentumok másolatát mutatom be, vagy az eredeti dokumentumokra lesz szükség?**

Wie sind die Zugangsvoraussetzungen an der Uni?

Usato quando fai la domanda di ammissione all'università

**Mik a felvételi követelmények az egyetemen?**

Werden Sie mir einen formellen Zulassungsbescheid zusenden?

Domandare se riceverai una lettera di ammissione

**Küldenek majd hivatalos ajánlatot?**

Garantiert die Uni auch Wohnraum?

Domandare se l'università garantisce l'alloggio

**Az egyetem biztosít szállást is?**

Gehört zu dem Kurs auch ein Praktikum?

Domandare se il tuo corso universitario prevede un periodo di stage

**A kurzus gyakornoki időszakot is magában foglal?**

Fallen Kosten an, wenn man als Austauschstudent an ihrer Uni studiert?

Domandare se devi pagare delle spese d'iscrizione per il periodo di scambio all'estero

**Kell az egyetemen cserediákként tandíjat fizetni?**

Wie kann ich den Bearbeitungsprozess meiner Bewerbung nachverfolgen?

Domandare come puoi essere aggiornato/a sul progresso della tua domanda di ammissione

**Hogyan tudom nyomon követni a jelentkezésem?**

Welche Sprachvoraussetzungen gibt es?

Informarsi sui requisiti linguistici per essere ammesso/a all'università

**Mik a [nyelv] nyelvi követelmények?**

Wie funktioniert das \_\_\_\_\_?

Informarsi sul sistema universitario

**Milyen a \_\_\_\_\_ rendszer?**

Kreditsystem

Tipo di sistema

**kredit**

Benotungssystem

Tipo di sistema

**osztályzási**

Bekomme ich eine Leistungsübersicht am Ende des Austauschs?

Domandare se avrai un certificato degli esami sostenuti alla fine dello scambio universitario

**Kapok tudományos átiratot a csere végén?**

Welche Lehrmethoden werden angewendet?

Informarsi sul metodo d'insegnamento

**Milyen a tanítás stílusa?**

Gibt es \_\_\_\_\_?

Informarsi sul metodo d'insegnamento

**Vannak \_\_\_\_\_?**

Vorlesungen

Tipo di lezione

**előadások**

Seminare

Tipo di lezione

**szemináriumok**

Tutorien

Tipo di lezione

**oktatói órák**

Konferenzen

Tipo di lezione

**konferenciák**

Welche Kurse bietet die Summer School an?

Informarsi sui corsi proposti dalle Summer School

**Milyen kurzusokat kínálnak a nyári egyetemek?**

Wann finden die Prüfungen statt?

Informarsi sulle date degli esami

**Mikor vannak a vizsgák?**

Wo kann ich Informationen zum Kursangebot bekommen?

Domandare dove puoi trovare informazioni sui corsi

**Hol talállok bővebb információt a kurzusokról?**

Gibt es ein Sportzentrum an der Uni?

Domandare se c'è un centro sportivo universitario

**Van az egyetemen sportközpont?**

Wie kann ich studentischen Gruppen beitreten?

Domandare come puoi unirti ai club studenteschi

**Hogyan tudok diákegyesületekhez csatlakozni?**

Wie hoch sind die Lebenshaltungskosten ungefähr in [Stadt]?

Informarsi sul costo della vita nella città

**Mik a megélhetési költségek [városban]?**

**Studiare - Corsi di lingua**

**Tedesco**

**Ungherese**

Welche Sprachen kann ich an Ihrer Schule lernen?

Domandare quali lingue vengono insegnate nella scuola

**Milyen nyelveket tudok itt tanulni?**

Gibt es einen Einstufungstest um mein Sprachlevel zu prüfen?

Domandare se è previsto un test per stabilire il livello di partenza

**Van szintfelmérő teszt?**

Kann ich die Leistungsstufe wechseln, wenn diejenige, die ich belege, nicht die Richtige ist?

Domandare se puoi cambiare livello in caso non sei soddisfatto/a di quello che stai frequentando

**Válthatok szintet, ha az, amibe most járok nem megfelelő?**

Haben Sie detaillierte Kursbeschreibungen?

Domandare se è disponibile una descrizione dettagliata del corso

**Kaphatnék bővebb tájékoztatást a nyelvtanfolyamról?**

Wie viele Plätze hat die Klasse?

Domandare qual è il numero massimo di studenti per classe

**Maximum hányan járhatnak egy csoportba?**

Welche Einrichtungen hat Ihre Schule?

Domandare quali strutture sono presenti nella scuola

**Milyen lehetőségek vannak az iskolában?**

Organisieren Sie auch Exkursionen?

Domandare se la scuola organizza anche delle escursioni

**Kirándulásokat is szerveznek?**

Welche Programme bieten Sie an?

Domandare quali programmi sono a disposizione

**Milyen programokat nyújtanak?**

## Studiare - Borse di studio

### Tedesco

Ich möchte mich gerne nach Stipendien erkundigen.

Informarsi sulle possibilità di finanziamento

### Ungherese

**A finanszírozási lehetőségekről szeretnék érdeklődni.**

Welche Organisationen können mein Studium finanzieren?

Domandare quali enti possono finanziare i tuoi studi

**Melyik szervezetek finanszírozhatják a tanulmányaimat?**

Ich brauche finanzielle Unterstützung für\_\_\_\_\_.

Dire che hai bisogno di aiuto finanziario

**Szükségem van anyagi támogatásra \_\_\_\_\_.**

Studiengebühren

Oggetto dell'aiuto finanziario

**tandíj**

Lebenshaltungskosten

Oggetto dell'aiuto finanziario

**megélhetési költségek**

Kinderbetreuung

Oggetto dell'aiuto finanziario

**gyermekellátás**

Welche Stipendien gibt es?

Domandare quali borse di studio sono disponibili

**Milyen ösztöndíjak elérhetőek?**

## Studiare - Convalidare titoli di studio esteri

**Tedesco**

Ich möchte mein Abschlusszertifikat in [Land] verifizieren lassen.

Dire che vuoi convalidare il tuo certificato di laurea nel paese dove ti trovi

**Ungherese**

**Szeretném elfogadtatni a diplomám [országban].**

Haben Sie eine Liste zertifizierter Übersetzer für [Sprache]?

Chiedere la lista dei traduttori giurati nella combinazione linguistica che ti serve

**Van lista hiteles [nyelv] fordítókról?**

Wo kann ich ein Gleichwertigkeitszertifikat bekommen?

Domandare dove puoi ottenere un certificato di equivalenza

**Hol kaphatok igazolást arról, hogy elismerték a diplomám?**